

XXXIII МЕЖДУНАРОДНЫЙ КОНГРЕСС  
ПО ИСТОЧНИКОВЕДЕНИЮ И ИСТОРИОГРАФИИ  
СТРАН АЗИИ И АФРИКИ

К 170-ЛЕТИЮ ОТКРЫТИЯ  
ФАКУЛЬТЕТА ВОСТОЧНЫХ ЯЗЫКОВ  
САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКОГО УНИВЕРСИТЕТА

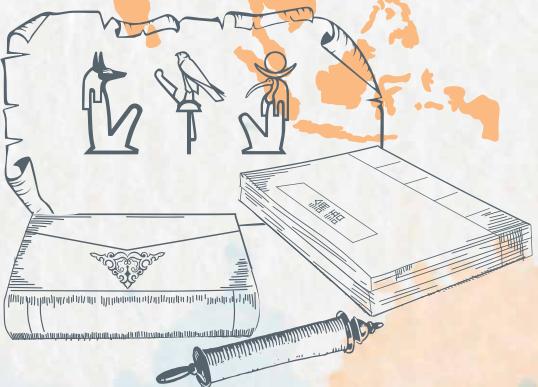
МАТЕРИАЛЫ КОНГРЕССА

PROCEEDINGS

XXXIII INTERNATIONAL CONGRESS ON HISTORIOGRAPHY  
AND SOURCE STUDIES OF ASIA AND AFRICA

COMMEMORATING 170TH ANNIVERSARY  
OF THE FACULTY OF ORIENTAL STUDIES  
IN SAINT-PETERSBURG UNIVERSITY

Том 2 • Vol. 2



САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ  
ВОСТОЧНЫЙ ФАКУЛЬТЕТ



SAINT PETERSBURG STATE UNIVERSITY  
FACULTY OF ASIAN AND AFRICAN STUDIES

САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ  
ВОСТОЧНЫЙ ФАКУЛЬТЕТ

---

XXXIII Международный конгресс  
по источниковедению и историографии  
стран Азии и Африки

**«К 170-ЛЕТИЮ ОТКРЫТИЯ  
ФАКУЛЬТЕТА ВОСТОЧНЫХ ЯЗЫКОВ  
САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКОГО УНИВЕРСИТЕТА»**

Том 2

16–18 апреля 2025 г.

*Материалы конгресса*

Санкт-Петербург  
2025

SAINT PETERSBURG STATE UNIVERSITY  
FACULTY OF ASIAN AND AFRICAN STUDIES

---

XXXIII International Congress  
on Source Studies and Historiography  
of Asia and Africa

**“COMMEMORATING 170TH ANNIVERSARY  
OF THE FACULTY OF ORIENTAL STUDIES  
IN SAINT-PETERSBURG UNIVERSITY”**

Vol. 2

*16–18 April 2025*

*Proceedings*

St Petersburg  
2025

**ББК 63.3(5)+63.3(6)**

**УДК 930(5+6)**

**T67**

*Проведение Конгресса и издание сборника материалов осуществлено*

*при участии Ереванского государственного университета*

*и научно-аналитического портала «Восточная трибуна»*

**XXXIII Международный конгресс по источниковедению и историографии стран Азии и Африки: К 170-летию открытия факультета восточных языков Санкт-Петербургского университета.** 16–18 апреля 2025 г.: Материалы конгресса: в 2 т. / отв. ред. А. С. Матвеев. — СПб.: Изд-во РХГА, 2025. — Т. 2. — 436 с.

ISBN 978-5-907987-13-5

**XXXII International Congress on Source Studies and Historiography of Asia and Africa: Commemorating 170th Anniversary of the Faculty of Oriental Studies in Saint-Petersburg University.** 16–18 April 2025: Proceedings: in 2 vols. / Ed. by A. S. Matveev. — St Petersburg: RCAH Publishing House, 2025. — Vol. 2. — 436 p.

**ББК 63.3(5)+63.3(6)**

**УДК 930(5+6)**

ISBN 978-5-907987-13-5 (т. 2)

ISBN 978-5-907987-14-2

© Авторы сборника, 2025

© СПбГУ, 2025

---

---

Секция XVII • Section XVII  
Источниковедение и историография Японии  
Historiography and Source Studies of Japan

---

---

*Chisako Omoso (Osaka University of Economic and Law, Osaka, Japan)*

**The human network that supported Islamic policy  
of the prewar Japan**

Prior to World War II, Japan applied a kind of colonial policy to the Islamic world. In the wake of the victory in the Sino-Japanese and Russo-Japanese Wars, the conflict between Japan, a developing colonial Shinto nation seeking to expand overseas, and the Western powers, deepened, thus the Islamic sphere attracted attention as a means of overcoming this. In other words, by bringing on their side countries that believe in Islam, which is incompatible with Christianity, and by controlling such countries mainly in Asia, both materially and spiritually, the Japanese tried to form a sphere of influence centered on Japan and compete with the Western powers.

The author specializes in the Islamic policy from the Meiji era to the early Showa period, but he has also conducted studies focusing on the expert on Japan policy and former Prime Minister Senjuro Hayashi. This is because Hayashi emphasized the geopolitical sphere of Islam from a relatively early stage, and he himself was enthusiastically involved in Islamic policy, obtaining a lot of information from European newspapers and publications.

Partly because of his cautious nature, Hayashi, as an active military man, was not openly involved in maneuvering, but was in a position to direct it. On the other hand, after retiring from the army, he reigned at the head of the Dai-Nippon Kaikyo Kyokai (the Greater Japan Muslim League), an engineering organization. And he expanded his hand

в развитие самой поэтической теории, так и в поиски новых форм *вака*, «песен радости». Светские темы (природы, любовной лирики) у Дзиэна переосмыслены для передачи опыта от познания учения Будды; поэзия *вака* является средством проповеди буддийского учения, способом постижения истины и достижения просветления.

Филиппов А. В. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)

**Дипломат В. Я. Костылев (1848–1918) —  
первый в России японовед-историк  
и начало деятельности кафедры японской словесности  
(ФВЯ, Санкт-Петербургский Императорский университет)**

Изданный в 1888 г. «Очерк истории Японии» Василия Яковлевича Костылева и поныне заслуживает внимания как первый в России профессиональный научный труд по истории Японии. Представленные ниже материалы основаны на материалах архивов Санкт-Петербурга.

С фигурой выпускника ФВЯ Костылева оказалось связано и начало реального функционирования кафедры японской словесности в 1907–1908 гг. Хотя кафедра и была учреждена в 1898 г., однако не могла быть должным образом открыта ввиду отсутствия квалифицированных преподавателей уровня профессора либо доцента. ФВЯ на протяжении ряда лет стремился заполнить эту лакуну, готовя такого преподавателя, но эти планы срывались по разным причинам. Преподавание собственно японского языка велось на факультете с 1870-х годов с привлечением японцев из состава дипмиссии в Петербурге, но их научная квалификация не позволяла открыть полноценную кафедру. Еще в канун учреждения кафедры впервые пытались привлечь к преподаванию Костылева (оказавшегося тогда крайне занятым дипломатической службой). Эти надежды смогли реализовать лишь десятилетием позднее, когда Костылев ушел в отставку из МИД и его удалось привлечь к преподаванию как отличного знатока японского языка, истории и культуры Японии.

Родившийся в семье священнослужителя, Костылев окончил Архангельскую духовную семинарию, а высшее образование получил на ФВЯ в 1870–1874 гг. (обучался на китайско-маньчжуро-монгольском разряде). В те годы обучение японскому языку на ФВЯ еще не обрело планомерности и проходило вместе с обучением и другим языкам. Совершенствование познаний японского языка связано с его назначением в 1874 г. студентом Генконсульства в Нагасаки. За время дипломатической карьеры он продвинулся от колледжского секретаря до действительного статского советника в 1900 г., более полутора десятилетий прослужив русским консулом в Нагасаки.

Лекционные курсы и занятия, которые он вел на ФВЯ, включали грамматику письменного и разговорного языка, историю и географию Японии. Его «очерк истории», изобилующий данными по историческим персоналиям и построенный материалах японских источников, был опубликован еще во время его службы в МИД. А сотни страниц иных его рукописей, хранящихся поныне в архиве ИВР РАН так и остались не вполне завершенными (по географии Японии, истории и географии Кореи и др.). Усилиями Костылева был подготовлен ряд пособий, учебников и словарей по японскому языку, наступившую потребность в них в России резко осознали после проигранной Русско-японской войны 1904–1905 гг. Самые значимые из публикаций Костылева по японскому языку — это Грамматика японского разговорного языка, 1908; Упрощенная грамматика японского языка, 1908; Русско-японский словарь разговорного языка, 1914.

Во всех аспектах своей деятельности Костылев зарекомендовал себя как истинный патриот. Проявилось это и в его борьбе за развитие отечественного японоведения, и в критических высказываниях по отношению к преподавателю-японцу Куроно Ёсибуми, работавшему на ФВЯ в те годы.

Деятельность Костылева относится ко временам чуть более ранним, чем появилось поколение тех, кого принято считать классиками отечественного японоведения (Д. М. Позднеев, Е. Г. Спальвин, В. М. Мендрин, С. Г. Елисеев, Н. А. Невский, Н. В. Кюнер, Н. И. Конрад и др.). До последнего времени было принято считать, что не сохранилось и портретных изображений Костылева. Однако недавно таковая фотография (не появлявшаяся в печати выше столетия) была обнаружена студентами в библиотеке Восточного факультета Санкт-Петербургского госуниверситета. Жизнь В. Я. Костылева завершилась в послереволюционном Петрограде во время голода в 1918 г. Он был похоронен на Смоленском кладбище; место захоронения ныне не идентифицируемо.

Фирсова В. С. (ОЛСАА, БАН, Санкт-Петербург)

### **Вклад библиотек в развитие женского движения в Японии во второй половине XIX — первой половине XX в.**

Вторая половина XIX века отмечена активным вовлечением женщин в жизнь общества и значительным расширением их гражданских прав. Этого невозможно было бы достичь без установления системы женского образования, которая включала открытие учебных заведений разных ступеней для девочек. Если в 1899 г. было 37 школ высшей ступени с учащимися женщинами, то в 1915 г. число школ

---

---

## Содержание

## Contents

---

---

### Секция XIV • Section XIV

#### Источниковедение и историография стран Юго-Восточной Азии

#### Historiography and Source Studies of Southeast Asia

<i>Anna Kharitonova (FAAS, SPbSU, St Petersburg)</i>	
The life of a diplomat G. A. Plançon in Siam at the beginning of the 20th century in the letters to his wife.....	5
<i>Болонова С. И. (ИКСА РАН, Санкт-Петербург)</i>	
Травелог Г. А. Де-Воллана как образец ориенталистского взгляда на Сиам XIX века.....	6
<i>Захаров А. О. (ИВ РАН, Москва)</i>	
Новейшие исследования эпиграфики Древней Явы .....	9
<i>Игнатьев М. А. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Указ о сангхе от 1962 г.: иллюстрация управления монашеской общиной в Таиланде во 2-й пол. XX — нач. XXI в. ....	11
<i>Мазырин В. М. (ИКСА РАН, Москва)</i>	
Основные результаты развития вьетнамоведения в России: историографический обзор .....	13
<i>Моисеенко Н. С. (АрТТида, Санкт-Петербург)</i>	
Монеты для Лаоса, изготовленные в СССР .....	14
<i>Соколов А. А. (ИВ РАН, Москва)</i>	
Русская культура во Вьетнаме: кон. XIX в. — 1954 г.....	17
<i>Травкин П. С. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Восстание в Брунее 1962 года в советской историографии .....	18

<i>Павлова А. Д. (АРС, ВУМО РФ, Москва), Пугачева Е. Ю. (АРС, ГАОУ ВО МГПУ, Москва)</i>	
Китаеведение в России: анализ направлений научных исследований в области исторических наук на основе «Научной синологической базы данных» на 2024 год .....	79
<i>Перминова В. А. (ИВ РАН; МГИМО (У), Москва)</i>	
Оценка японского колониального правления на Тайване (1895–1945 гг.) в современных тайваньских учебниках по истории .....	81
<i>Портяков В. Я. (ИКСА РАН, Москва)</i>	
Зарубежная историография внешней политики КНР .....	82
<i>Рудь П. В. (МАЭ РАН, Санкт-Петербург)</i>	
Материалы о формировании комплекса Южного подворья Русской православной миссии в Пекине .....	89
<i>Рысакова П. И. (Европейский университет в Санкт-Петербурге, Санкт-Петербург)</i>	
Современный Китай в зеркале общественного мнения России 2010–2020-х гг.....	91
<i>Самойлов Н. А. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Китай в начале XX века: поиски путей социально-политического развития (проблема в историографии).....	94
<i>Сафин Т. А. (ИВ РАН, Москва)</i>	
Кто «заготавливает раковины и яшму»? К вопросу о социальном статусе слушателей речи Пань Гэна в Шан-шу.....	95
<i>Силакова-Макарова С. А. (СПбГУ, Санкт-Петербург; КФУ, Казань)</i>	
Работы врачей при Пекинской духовной миссии и российском посольстве в XIX в. как источники по изучению традиционной медицины Китая.....	98
<i>Смирнова Н. В. (ПетрГУ, Петрозаводск)</i>	
Ма Юйсинь о китайской прессе конца XIX века.....	100
<i>Старовойтова Е. О. (СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Советская политика в отношении КВЖД в оценках отечественной прессы 1920–1930-х гг. ...	101
<i>Фесюн А. Г. (ИСАА МГУ, Москва)</i>	
«Да-чжи ду-лунь» (Энциклопедия Махаяны) — авторы и источники .....	103
<i>Хаймурзина М. А. (АмГУ, Благовещенск)</i>	
Культ Конфуция в чжурчжэньском государстве Цзинь: история становления и развития.....	105
<i>Чекулаева А. С. (БГУ, Минск)</i>	
Китайская историография как источник по исследованию политики Республики Беларусь в интеграционных объединениях постсоветского пространства .....	107
<i>Чжоу Чжаоу (КФУ, Казань)</i>	
Политико-дипломатические связи Китайской Республики и Великобритании в период гражданской войны (1945–1949 гг.): образы и оценки китайских историков.....	110
<i>Шаронова В. Г. (ИРИ РАН, Москва)</i>	
Деятельность российского консульства в Инкоу (Нючжуан) в 1910–1916 гг. (по материалам АВПРИ) .....	111

## Секция XVII • Section XVII

**Источниковедение и историография Японии**  
**Historiography and Source Studies of Japan**

<i>Chisako Omoso (Osaka University of Economic and Law, Osaka, Japan)</i>	
The human network that supported Islamic policy of the prewar Japan .....	113

<i>Бертова А. Д. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Книга Накады Дзюдзи «Япония с точки зрения Священного Писания» «Сэйсё ёри митару Ниппон») и ее историко-культурное значение .....	115
<i>Борисова А. А. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Влияние лингвистических и культурных факторов на формирование японских суеверий ....	117
<i>Kunitake Sadakatsu (Институт культурного наследия, Нара, Япония), Войтишек Е. Э. (Новосибирский государственный университет, Новосибирск)</i>	
Такасима — «остров сокровищ» с затонувших монгольских кораблей XIII века: источники и интерпретация .....	119
<i>Гарина А. А. (СПбГУ, Санкт-Петербург), Серебрякова С. Г. (СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Японская коллекция на Всемирной выставке 1862 года в Лондоне .....	121
<i>Гоголева В. Д. (СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
«Общество реформирования театра» в Токио: цели, персоналии и итоги .....	124
<i>Горбаченко А. С. (УрФУ, Екатеринбург)</i>	
К методологии оксидентализма: образы Англии начала ХХ в. в заметках японских путешественников .....	126
<i>Гофман А. В. (ДВФУ, Владивосток)</i>	
Традиции синтоизма как основополагающий фактор формирования концепции сексуальности и ее восприятия в Японии .....	128
<i>Катасонова Е. Л. (ИВ РАН, Москва)</i>	
Современная японская культура в исследованиях российских ученых .....	129
<i>Матвеева О. К. (ИВ РАН; ИКВИА НИУ ВШЭ, Москва)</i>	
Документы сокровищницы Сёсёин как исторический источник: характеристика и оптика изучения.....	131
<i>Нестерова К. А. (РГГУ, Москва)</i>	
Особенности и динамика женского предпринимательства в Японии в ХХI в. на основе анализа работ японских и зарубежных исследователей.....	133
<i>Овчинникова Л. В. (МГУ, Москва)</i>	
Классификация служебных материалов японского генерал-губернаторства в Корее. По материалам личного архива Ф. И. Куликовой (Шабшиной) .....	135
<i>Османов Е. М. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Сотрудничество между производителями анимэ и Силами самообороны Японии: основные задачи и тенденции .....	137
<i>Рогов Е. О. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Портретные изображения на японских банкнотах (1872–2024) .....	139
<i>Аими Сако (Университет Буккё, Япония)</i>	
Характеристика японского общества через призму кадровой системы периода Хэйан.....	142
<i>Сеитов Р. М. (ЛабВИОГИ, НГУ, Новосибирск)</i>	
Саморепрезентация японских необуддийских организаций в официальных Интернет-ресурсах .....	143
<i>Серебрякова С. Г. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
«Луна над ссылкой»: плен глазами японского пленного Русско-японской войны (1904–1905 гг.) .....	145
<i>Синицын А. Ю. (МАЭ РАН, Санкт-Петербург)</i>	
Более полувека истории экспозиции зала «Япония» МАЭ РАН: в ожидании переосмысливания и реновации .....	147

<i>Торопыгина М. В. (ИВ РАН, Москва)</i>	
Обзор источников по истории издательского дела в Японии периода Токугава .....	149
<i>Федянина В. А. (МГПУ, Москва)</i>	
«Песни радости» ( <i>хо:раку</i> ) в творчестве Дзиэна.....	151
<i>Филиппов А. В. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Дипломат В. Я. Костылев (1848–1918) — первый в России японовед-историк и начало деятельности кафедры японской словесности (ФВЯ, Санкт-Петербургский Императорский университет).....	153
<i>Фирсова В. С. (ОЛСАА, БАН, Санкт-Петербург)</i>	
Вклад библиотек в развитие женского движения в Японии во второй половине XIX — первой половине XX в. ....	154
<i>Холод-Мозгунова А. Д. (МГПУ, Москва)</i>	
Япония в зеркале современной рекламы.....	156
<i>Шарова А. Б. (ИВ РАН, Москва)</i>	
Прошлое и настоящее географического сочинения Фукудзава Юкити «Все страны мира»....	158

### Секция XVIII • Section XVIII

#### Источниковедение и историография Кореи

#### Historiography and Source Studies of Korea

<i>Акуленко В. С. (Восточный институт ДВФУ, Владивосток)</i>	
Северокорейский подход к изучению сапиентации: от корейского неоантропа к автономному антропогенезу .....	161
<i>Асмолов К. В. (ИКСА РАН, Москва)</i>	
КНДР в мире постправды: анализ фальшивых новостей о присутствии северокорейских войск в зоне СВО .....	163
<i>Болтач Ю. В. (ИВР РАН, Санкт-Петербург)</i>	
Первые корейские книги в собрании Азиатского музея .....	165
<i>Кукина У. А. (Институт МО, НИИЯ «МИФИ»; ИС ФНИСЦ РАН, Москва)</i>	
Корё в период Монгольской империи.....	167
<i>Курбанов С. О. (ВФ СПбГУ, Санкт-Петербург)</i>	
Северокорейская журнальная периодика середины 1950 г. о жизни во время Корейской войны .....	169
<i>Лобов Р. Н. (РИСИ, Москва)</i>	
Шестидесятилетие установления дипломатических отношений между Республикой Корея и Японией: отражение в современном южнокорейском политическом дискурсе .....	172
<i>Соловьев А. В. (НИУ ВШЭ)</i>	
Перечитывая «Самгук саги»: некоторые штрихи к портрету историографа .....	174
<i>Терехин Н. Н. (НИУ ВШЭ)</i>	
Три неизвестные работы о корейском крестьянстве: открытия в фондах Российского государственного архива социально-политической истории .....	177
<i>Хазизова К. В. (ИСАА МГУ, Москва)</i>	
Корёский ван Кочжон: полвека правления, которое никто не заметил .....	178
<i>Чеснокова Н. А. (ИКВИА НИУ ВШЭ, Москва)</i>	
«Записи Чон Кама» 鄭鑑錄 (Чон Кам нок, XVI–XVII вв.): как до наших дней сохранилась «самая запрещенная книга» Чосона?.....	180

Научное издание

**XXXIII Международный конгресс**  
**по источниковедению и историографии стран Азии и Африки:**  
**К 170-летию открытия факультета восточных языков**  
**Санкт-Петербургского университета**

*Материалы конгресса*

Том 2

**XXXIII International Congress**  
**on Source Studies and Historiography of Asia and Africa:**  
**Commemorating 170th Anniversary of the Faculty**  
**of Oriental Studies in Saint-Petersburg University**

*Proceedings*

Vol. 2

Отв. редактор А. С. Матвеев

Корректор К. А. Александрова

Верстка Е. В. Владимировой

---

Подписано в печать 02.04.2025. Формат 70×100<sup>1/16</sup>

Бум. офсетная. Печать офсетная.

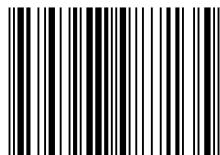
Усл. печ. л. 27,25. Тираж 300 экз.

Зак. № 372

Издательство Русской христианской гуманитарной академии  
им. Ф. М. Достоевского  
191011, Санкт-Петербург, наб. р. Фонтанки, 15  
Тел.: (812) 310-7929, +7 (981) 699-6595  
E-mail: [rhgublisher@gmail.com](mailto:rhgublisher@gmail.com).  
<http://irhga.ru>

Отпечатано в типографии «Поликона» (ИП А. М. Коновалов)  
190020, Санкт-Петербург, наб. Обводного канала, д. 134

ISBN 978-5-907987-13-5 (т. 2)



9 785907 987135 >

ISBN 978-5-907987-14-2



9 785907 987142 >



САНКТ-ПЕТЕРБУРГ  
2025